

**VICERRECTORÍA DE DOCENCIA**  
**INFORMACIÓN ACTUALIZADA A ENERO DEL 2026**

**FACTULTAD DE FILOSOFÍA Y LETRAS**  
**ESCUELA D ELITERATURA Y CIENCIAS DEL LENGUAJE**

**MAESTRÍA PROFESIONAL EN TRADUCCIÓN INGLÉS-ESPAÑOL**

**MA-TRADUC 2026-10**

| NIVEL | CICLO | CÓDIGO | NOMBRE DEL CURSO  | No.<br>CRÉDITOS | HORAS POR SEMANA* |   |    |    |    |
|-------|-------|--------|---|-----------------|-------------------|---|----|----|----|
|       |       |        |   |                 | T                 | P | EI | HT | HD |
| I     | I     | LPA717 | Enfoques, Estrategias y Técnicas de Traducción                | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| I     | I     | LPA718 | Aspectos Sintácticos, Estilísticos y Textuales del Español    | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| I     | I     | LPA719 | Fundamentos de Investigación en Traducción                    | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| I     | I     | LPA704 | Análisis de Teorías de la Traducción                          | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
|       |       |        | <b>Subtotal</b>   | <b>16</b>       |                   |   |    |    |    |
| I     | II    | LPA701 | Aplicaciones en Terminología y Lexicografía                   | 4               | 3                 | 0 | 8  | 11 | 3  |
| I     | II    | LPA705 | Seminario de Traductología 1                                  | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| I     | II    | LPA706 | Traducción de Textos Culturales y Literarios                  | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| I     | II    | LPA707 | Traducción de Textos Científicos, Técnicos y Médicos          | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
|       |       |        | <b>Subtotal</b>   | <b>16</b>       |                   |   |    |    |    |
| II    | I     | LPA708 | Técnicas de Interpretación Consecutiva                        | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| II    | I     | LPA709 | La Traducción al Inglés                                       | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| II    | I     | LPA720 | Estilística, Sintaxis y Textología Comparada (Inglés/Español) | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| II    | I     | LPA711 | Seminario de Traductología II                                 | 4               | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |

\* Horas por semana: T: Teoría, P: Práctica, EI: Estudio Independiente, HT: Total de horas del curso, HD: Horas Docente

**MAESTRÍA PROFESIONAL EN TRADUCCIÓN INGLÉS-ESPAÑOL**

**MA-TRADUC 2007-10**

| NIVEL     | CICLO     | CÓDIGO        | NOMBRE DEL CURSO  | No.<br>CRÉDITOS | HORAS POR SEMANA* |   |    |    |    |
|-----------|-----------|---------------|---|-----------------|-------------------|---|----|----|----|
|           |           |               |   |                 | T                 | P | EI | HT | HD |
|           |           |               | <b>Subtotal</b>   | <b>16</b>       |                   |   |    |    |    |
| <b>II</b> | <b>II</b> | <b>LPA712</b> | Traducción de Textos Comerciales, Legales y de Economía | <b>4</b>        | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| <b>II</b> | <b>II</b> | <b>LPA713</b> | Técnicas de Interpretación Simultánea                   | <b>4</b>        | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| <b>II</b> | <b>II</b> | <b>LPA714</b> | Seminario de Traductología III                          | <b>4</b>        | 1                 | 2 | 8  | 11 | 3  |
| <b>II</b> | <b>II</b> | <b>OPT</b>    | Optativo I  | <b>4</b>        | 0                 | 0 | 0  | 11 | 0  |
|           |           |               | <b>Subtotal</b>   | <b>16</b>       |                   |   |    |    |    |
|           |           |               | <b>TOTAL DE CRÉDITOS PARA MAESTRÍA</b>                  | <b>64</b>       |                   |   |    |    |    |

\* Horas por semana: T: Teoría, P: Práctica, EI: Estudio Independiente, HT: Total de horas del curso, HD: Horas Docente